

Как неоднократно подчеркивал Президент Узбекистана И.А. Каримов, реализация такой инициативы, которая уже озвучена с международных трибун, явится достойной альтернативой для достижения мира, стабильности и возрождения Афганистана.

Итоги состоявшейся 25 сентября 2008 года встречи высокого уровня, посвященной осуществлению целей в области развития, провозглашенных в Декларации тысячелетия, продемонстрировали, что мировому сообществу необходимо настойчиво добиваться конкретных результатов в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

В данном контексте на всех нас возлагается ответственность за разумное использование природных ресурсов, в том числе трансграничных рек в Центральной Азии. Сама жизнь неотвратимо доказывает, что игнорирование известных деклараций Организации Объединенных Наций и международных норм по совместному использованию водных ресурсов трансграничных рек может привести к очень серьезным, порой трагическим экологическим катастрофам, о чем свидетельствует продолжающаяся катастрофа — высыхание Аральского моря со всеми его непредсказуемыми последствиями для десятков миллионов людей, проживающих в регионе.

Согласно основополагающим требованиям конвенций Организации Объединенных Наций все решения по использованию водотока трансграничных рек в Центральной Азии, в том числе при строительстве гидроэнергетических сооружений, не должны ни в коей мере наносить ущерба экологии региона и ущемлять интересы населения стран на сопредельных территориях, нарушать сложившийся баланс использования водотока трансграничных рек всеми государствами, расположенными в бассейне этих рек. В случае нанесения ущерба должны приниматься все меры по ликвидации или уменьшению такого ущерба, а при необходимости — ставиться вопрос о компенсации.

Мы убеждены в том, что выполнение этих требований должно быть обязательным при реализации различных проектов по созданию гидроэнергетических сооружений в Центральной Азии, в том числе для международных финансовых структур,

выражающих желание участвовать в реализации подобных проектов.

Мы также убеждены в важности расширения сотрудничества и наращивания взаимодействия между Организацией Объединенных Наций и Международным фондом спасения Арала (МФСА). В этой связи считаем своевременным и необходимым придание МФСА статуса наблюдателя при Генеральной Ассамблее и призываем государства — члены Организации поддержать проект соответствующей резолюции в ходе шестьдесят третьей сессии Генеральной Ассамблеи.

В нынешнем году в Узбекистане широко отмечается 60-летие принятия Всеобщей декларации прав человека, утверждена программа мероприятий, посвященных этому знаменательному событию. С 1 января 2008 года в Узбекистане полностью отменена смертная казнь, введен демократический институт правосудия *habeas corpus*. Важными шагами в области обеспечения прав человека в Узбекистане явились принятие закона «О гарантиях прав ребенка», ратификация конвенции Международной организации труда о минимальном возрасте приема на работу и об искоренении наихудших форм детского труда. Принят национальный план действий по реализации обязательств, принятых в рамках этих конвенций. Осознание остроты проблемы торговли людьми, как на международном, так и национальном уровнях, обусловило принятие в Узбекистане в апреле 2008 года закона «О противодействии торговле людьми», в стране также реализуется национальный план действий. Будучи приверженным идеалам и принципам прав и свобод человека, Узбекистан выступает за эволюционный, последовательный характер реформ и преобразований, главная цель которых — обеспечение мира в обществе и повышение благосостояния народа.

В заключение хочу вновь подчеркнуть, что Узбекистан готов к дальнейшему конструктивному многостороннему взаимодействию в рамках Организации Объединенных Наций в целях решения актуальных вопросов международной повестки дня.

**Исполняющий обязанности Председателя** (*говорит по-английски*): Слово предоставляется министру иностранных дел Греции Ее Превосходительству г-же Доре Бакояннис.

**Г-жа Бакояннис** (Греция) (*говорит по-французски*): Софокл однажды сказал, что людям свой-

ственно ошибаться. Мы собрались на этой Ассамблее для того, чтобы постараться исправить эти ошибки и обеспечить соблюдение мандата, возложенного на Организацию Объединенных Наций. Правительство нашей страны полностью согласно с целями и задачами, которые были изложены президентом Франции Николя Саркози в его выступлении в качестве Председателя Европейского союза (см. A/63/PV.5).

Нам предстоит проделать большую работу и преодолеть множество проблем: вооруженные конфликты, голод, нищета, ухудшение экологической обстановки, терроризм, организованную преступность, торговлю людьми, несоблюдение прав человека и злоупотребление властью. Все эти явления угрожают осуществляемой нами в рамках Организации Объединенных Наций работе, направленной на создание семьи государств, существующих в условиях прогресса, мира и процветания.

Если к этому бедствию прибавить еще и кризис, с которым столкнулся сегодня мир, то наше будущее может показаться весьма мрачным и угрожающим. Как сказал поэт Йитс, мы живем в мире, в котором

*(говорит по-английски)*

«в нерешительности лучшие из нас томятся, худшие страстям губительным дают собою править».

*(говорит по-французски)*

На этом важном этапе каждая страна должна сделать выбор: или руководствоваться своими узкими интересами и преследовать националистические цели, отвлекая внимание людей от существующих в мире угроз, или взглянуть на мир шире, без каких-либо предубеждений, открыть свои границы и посчитать своим долгом предупредить людей о том, что мы сможем устранить эти угрозы лишь совместными усилиями.

История Греции, а также характер греческого народа помогли нам избрать второй путь. Именно в древней Греции общество впервые провозгласило принципы, которыми дорожат сегодня свободные народы во всем мире: принципы обеспечения демократии, равенства и защиты прав личности. На более позднем этапе нашей истории мы пережили несколько войн, нищету и лишения. Несмотря на это,

мы сумели выстоять и возродить идеалы, которые мы первыми провозгласили.

Однако мы не забыли, что такое страх и нужда. Именно поэтому мы намерены тесно сотрудничать со всеми государствами, организациями и учреждениями в целях обеспечения того, чтобы все люди могли жить в условиях безопасности, процветания и благополучия.

Организация Объединенных Наций должна встать во главе этих усилий. Для того чтобы Организация Объединенных Наций могла более эффективно выполнять возложенные на нее обязанности, мы все должны обеспечить ей более широкую поддержку, в частности в рамках ее усилий по развитию и совершенствованию ее собственной деятельности. Обсуждения вопроса о реформе Совета Безопасности и необходимости активизации работы Генеральной Ассамблеи приняли слишком затяжной характер. Мы надеемся, что мы сможем уже на данной сессии принять конкретные меры с целью решения этих задач.

*(говорит по-английски)*

В этом году мы отмечаем шестидесятую годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека. К сожалению, повсюду в мире все еще продолжают грубые нарушения прав человека, и государства-члены должны активизировать усилия в целях сокращения масштабов этих нарушений. Совет по правам человека мог бы стать мощным оружием в этой борьбе, и Греция приняла решение выдвинуть свою кандидатуру для избрания в члены Совета на срок полномочий, начинающийся в 2012 году.

Наряду с обеспечением защиты прав человека Организация Объединенных Наций должна активизировать усилия по сокращению масштабов крайней нищеты, до сих пор сохраняющейся во многих частях мира. Мы должны обеспечить расширение торговли в целях развития, и в этой связи мы с сожалением отмечаем отсутствие прогресса в ходе Дохинского раунда переговоров. В 2000 году мы согласовали цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия (ЦРДТ), которые, возможно, являются самым грандиозным проектом в области развития, когда-либо предпринимавшимся человеком. Что касается сроков, то мы уже прошли половину пути. Вместе с тем нам еще многое предстоит сделать. Рост цен, в особенности на про-

довольствие и нефть, и глобальный экономический спад могут поставить под угрозу уже достигнутый прогресс. Об успехе принимаемых нами мер будут судить главным образом по результатам наших усилий в Африке.

Мы считаем, что одним из первых толчков к началу развития в Африке может стать более широкое привлечение женщин к экономической деятельности. Предоставление женщинам возможностей в области предпринимательства на местном, национальном и региональном уровнях позволит им укрепить свое положение в обществе, принимать более активное участие в процессе образования и, в конечном итоге, даст им возможность играть более активную роль в процессе принятия решений. Как сказал более 200 лет назад французский социалист-теоретик Шарль Фурье, «расширение прав женщин является основным принципом достижения социального прогресса».

Проблема изменения климата, если ее не решить, поставит под угрозу не только достижение ЦРДТ, но и экономическую и социальную стабильность на нашей планете. В 2009 году мы должны достичь подлинного глобального соглашения, содержащего обязательные целевые показатели в области преодоления последствий этого явления. Мы также должны прилагать более активные усилия в области адаптации, где наблюдается огромный разрыв между существующими потребностями и реальным финансированием. Этот разрыв продолжает увеличиваться в силу того, что, какие бы действия мы ни предпринимали, в предстоящие три-четыре десятилетия мы будем продолжать ощущать серьезные последствия изменения климата, которые окажут особенно неблагоприятное воздействие на менее развитые в экономическом отношении страны. Несправедливость реального мира состоит в том, что страны, в наименьшей степени виновные в появлении этой проблемы, страдают от нее в наибольшей степени.

Греция намерена прилагать усилия в целях решения этой проблемы. На этой неделе в Нью-Йорке мы подписали соглашение с Африканским союзом и Карибским сообществом о финансировании проектов по адаптации, и мы намерены подписать аналогичное соглашение с Альянсом малых островных государств и в течение последующих четырех лет выделить на эти цели в общей сложности 20 млн. евро. Кое-кто может сказать, что

это лишь капля в море. Однако это капля не в море, а в пустом стакане.

Миграция является одним из важных факторов развития забытых регионов, и в рамках Диалога Организации Объединенных Наций на высоком уровне по вопросу о международной миграции и развитии подчеркивалась важность этого явления. Осенью 2009 года Греция будет принимать у себя Глобальный форум по миграции и развитию, который мы намереваемся использовать в качестве платформы для изучения решений и инициатив в интересах всех стран и, в частности, самих иммигрантов.

Иммигрантам и беженцам порой приходится сталкиваться с огромными трудностями, однако ничто не может сравниться с тяжелой участью тех, кто становится жертвой торговли людьми. Молодые женщины, покидающие свои дома в поисках лучших средств к существованию, вынуждены переносить невообразимые страдания, подвергаясь эксплуатации и жестокому обращению со стороны тех, кто занимается международной торговлей людьми в целях сексуальной эксплуатации. Международному сообществу уже давно пора сказать: «Довольно!». Я настоятельно призываю государства — члены Организации Объединенных Наций приложить активные совместные усилия с целью положить конец такому унижению человеческого достоинства.

Наряду с обеспечением защиты слабых и уязвимых Организация Объединенных Наций обязана принимать решительные меры по обеспечению защиты стран мира от фанатизма и экстремизма, подрывающих осуществление любых социальных программ. Терроризм представляет собой главную угрозу для безопасности наших стран, стабильности наших демократических обществ, а также прав и свобод наших граждан. Повсюду в мире, будь то в Афганистане или Пакистане, Ираке или Йемене, международное сообщество должно продемонстрировать свою твердую приверженность борьбе с терроризмом и обеспечению защиты прав человека и верховенства права.

Что касается региональной безопасности, то Греция готовится занять пост Председателя Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) в январе будущего года. ОБСЕ, самая крупная региональная организация в мире, может стать форумом для откровенных и плодотворных

дискуссий и переговоров по вопросам безопасности и эффективно содействовать решению таких вопросов, как раннее предупреждение, предотвращение и регулирование конфликтов и постконфликтное восстановление. Финляндия, ее нынешний Председатель, прилагает огромные усилия в целях поощрения конструктивных дискуссий между государствами — членами ОБСЕ, и Греция намерена продолжать эту политику в интересах решения остающихся вопросов.

Кризис в Южной Осетии привел к созданию нестабильной ситуации на всей территории Южного Кавказа и к усилению напряженности в международных отношениях. В своей позиции в отношении этого конфликта Греция руководствуется принципом, лежащим в основе ее внешней политики, — принципом мирного урегулирования споров и уважения суверенитета, независимости и территориальной целостности государств. И в Европейском союзе (ЕС), и в НАТО мы поддержали состоящее из шести пунктов соглашение, содействовавшее прекращению конфликта в этом районе, однако мы считаем необходимым принятие мер, которые помогли бы преодолеть чувство горечи и недоверия, охватившее сегодня народы всего региона.

Израильско-палестинский конфликт является главной причиной большинства проблем на Ближнем Востоке в целом, и в этом регионе необходимо обеспечить достижение всеобъемлющего и прочного решения. Думаю, что мы все согласны с тем, что мирный процесс, возобновленный в прошлом году на конференции в Аннаполисе, может принести ощутимые результаты, и мы все должны оказать ему решительную поддержку.

Что касается Ливана, то мы приветствуем произошедшие там события, а именно президентские выборы, формирование правительства национального единства и возобновление национального диалога. Необходимо соблюдать суверенитет и территориальную целостность Ливана на основании соответствующих резолюций Совета Безопасности.

Что касается наших ближайших соседей, то Греция является частью Юго-Восточной Европы, где все страны принадлежат к европейской и евроатлантической семье. Несколько месяцев назад мы были рады приветствовать вступление в НАТО Хорватии и Албании, а в прошлом году — вступление в Европейский союз Болгарии и Румынии. Кро-

ме того, в нас вселяют надежду недавние события в Сербии, которая с каждым днем становится все ближе к Европе.

В этой связи мы согласились с нашими союзниками по НАТО и нашими партнерами по Европейскому союзу с тем, что приглашение бывшей югославской Республике Македония должно быть направлено только после выработки взаимоприемлемого решения вопроса по вопросу о названии этой страны. Греция будет продолжать следовать букве и духу резолюций 817 (1993) и 845 (1993) Совета Безопасности по этому вопросу, и я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить признательность Генеральному секретарю и его Личному посланнику г-ну Мэтью Немецу за их решимость и неустанные усилия урегулировать этот спор.

Новая реальность Косово требует от международного сообщества постоянного внимания. Миссия Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово успешно справилась с задачей обеспечения безопасности населения Косово, и пришедшая ей на смену Миссия Европейского союза в Косово в области верховенства закона должна как можно скорее приступить к своим обязанностям.

За пределами Западных Балкан Греция продолжает выступать с плодотворными инициативами по расширению и укреплению сотрудничества с Турцией на основе международного права и Устава Организации Объединенных Наций. Мы уверены, что современная Турция с четкой ориентацией на Европу будет способствовать укреплению стабильности в нашем регионе. Поэтому мы поддерживаем европейские устремления Турции, которая идет по пути выполнения необходимых условий, выдвинутых в переговорных рамках Европейского союза. Но слова должны подкрепляться делами. Соблюдение принципов добрососедских отношений и мирного урегулирования споров с другими государствами является важнейшими необходимыми условиями. Однако 34 года спустя после вторжения на Кипр, который является суверенным государством — членом Организации Объединенных Наций и Европейского союза — в 1974 году, Турция продолжает оккупировать более трети территории острова, разместив там почти 40 000 солдат. Эта неприемлемая ситуация является грубым нарушением международного права, в одинаковой степени угро-

жающей безопасности и благоденствию проживающих на Кипре греков и турок и являющейся серьезным препятствием для стабилизации ситуации в регионе.

Греция последовательно поддерживает естественное и оправданное желание Кипра добиться вывода всех оккупационных сил в рамках урегулирования для его воссоединению в качестве двухзональной, двухобщинной федерации на условиях обеспечения равенства между общинами, единого суверенитета и гражданства и в качестве единого международного субъекта. Основу для достижения взаимоприемлемого решения создают соответствующие резолюции и принципы Организации Объединенных Наций.

Таким образом, мы приветствовали недавнее решение президента Кипра Димитриса Христофиаса и лидера киприотов-турок Мехмета Али Талата возобновить переговоры под эгидой Генерального секретаря. Мы полагаем, что киприоты сами могут принять жизненно важное решение путем переговоров между двумя общинами без установления искусственных сроков и арбитража. Мы продолжим делать все возможное для содействия урегулированию. Мы надеемся, что Турция также продемонстрирует гибкость и добрую волю для достижения этой цели.

Для всех нас очевидно, что Организация Объединенных Наций вновь сталкивается с множеством трудностей, для решения которых потребуется терпение Иова и сила Геракла. По отдельности нашим государствам не под силу определить все стоящие перед нами опасности, не говоря уже об их преодолении. Но вместе с помощью Организации Объединенных Наций мы будем в состоянии не только противостоять этим серьезным проблемам, но и уменьшить угрозу, которую они представляют для человечества.

**Исполняющий обязанности Председателя:** Сейчас я предоставляю слово государственному министру, министру иностранных дел и региональной интеграции Того Его Превосходительству г-ну Кофи Эсоу.

**Г-н Эсоу (Того) (говорит по-французски):** Позвольте мне, прежде всего, поздравить г-на Мигеля д'Эското Брокмана с избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят третьей сессии. Он может рассчитывать на полное

сотрудничество тоголезской делегации при выполнении своей благородной задачи. Мы также хотели бы воздать должное Генеральному секретарю Пан Ги Муну за то понимание и решимость, которые он демонстрирует, руководя Организацией с момента вступления в свою должность.

На встрече высокого уровня по вопросам потребностей Африки в области развития 22 сентября государства-члены отметили, что, несмотря на уже проделанную работу, международное сообщество должно и далее проявлять серьезное внимание к ситуации в Африке, чтобы помочь этому континенту в решении стоящих перед ним многочисленных задач. Было также подчеркнуто, что борьба с нищетой и усилия в области устойчивого развития не принесут успеха без значительной официальной помощи в целях развития и обеспечения более справедливой международной торговли.

В этом отношении диалог Север-Юг, к сожалению, себя исчерпал, о чем свидетельствует недавний крах переговоров в рамках Всемирной торговой организации в Женеве. Действительно, несмотря на то, что международная торговля должна стать инструментом развития, ситуация с балансом глобальной экономической державы, которая в значительной степени привела к усилению зависимости стран Юга от их северных партнеров, будет и далее ухудшаться. Большинство стран воспринимает процесс глобализации как статус-кво, что еще больше затрудняет достижение целей в области развития и обеспечение социальной справедливости. В 2000 году, когда принимались цели Декларации тысячелетия, многие из нас надеялись на их достижение. Поэтому мы призываем международное сообщество, прежде всего страны Севера, выполнить взятые обязательства.

Мы с обеспокоенностью отмечаем, что нынешний длинный перечень проблем, стоящих перед нашими государствами, пополняется новыми, более серьезными проблемами. В их числе — резкий рост цен на нефть и другие виды сырья, увеличение спроса на энергоресурсы и последствия мирового продовольственного и финансового кризисов.

Нынешний продовольственный кризис непременно приведет к катастрофическим последствиям, если объемы помощи сельскому хозяйству не будут пересмотрены в сторону увеличения; к сожалению, в период с 1992 года по 2000 год такая помощь бы-